

The CLASSICAL QUARTERLY and CLASSICAL REVIEW are the organs of the Classical Association. The QUARTERLY is published in January, April, and October (double number); the REVIEW in February, May, July, September, November, and December.

# The Classical Review

EDITORS { E. HARRISON, M.A., Trinity College, Cambridge.  
 { Prof. W. M. CALDER, LL.D., 58, St. Albans Road, Edinburgh.

All correspondence should be addressed to Prof. CALDER. Books for review should be sent to the Publisher.

Board of Management :

Prof. D. S. ROBERTSON, M.A. (Chairman), representing the Cambridge Philological Society.

Prof. A. C. CLARK, Litt.D., F.B.A.  
 Prof. J. F. DOBSON, M.A.  
 Prof. H. A. ORMEROD, M.A.  
 Prof. H. WILLIAMSON, M.A. (Hon. Treasurer).

Representing the Council of the Classical Association.

E. A. BARBER, M.A. (Hon. Secretary), representing the Oxford Philological Society.

With the co-operation of Prof. E. K. RAND, Harvard University, and Prof. W. J. WOODHOUSE, University of Sydney.

Vol. XLVII

NOVEMBER, 1933

No. 5

## CONTENTS

|  | PAGE |  | PAGE |
|--|------|--|------|
| NOTES AND NEWS .. .. .                                     | 161  | REVIEWS (continued) :  |      |
| ROBERT SEYMOUR CONWAY .. .. .                              | 162  | <i>Plauti Mercator</i> (Enk). W. BEARE ..                    | 184  |
| VARIA. I. J. D. DENNISTON .. .. .                          | 163  | <i>Lucilio e i suoi frammenti</i> , etc. (Bolisani).         |      |
| SIMONIDES AND GLAUKOS, H. J. ROSE ..                       | 165  | C. J. FORDYCE .. .. .  | 185  |
| PINDAR, O. 8, 53-64. P. B. R. FORBES ..                    | 167  | <i>C.I.L.</i> (parts); <i>Inscriptiones Italiae</i> (parts). |      |
| SOPHRON AND THEOCRITUS: ADDENDUM.                          |      | H. LAST .. .. .  | 186  |
| A. S. F. GOW .. .. .                                       | 168  | <i>The Cambridge Ancient History</i> , IX. W. E.             |      |
| 'ANIMAMQVE SVPERBAM' AND OCTAVIAN.                         |      | HEITLAND .. .. .   | 188  |
| W. F. J. KNIGHT .. .. .                                    | 169  | <i>Die Kultur der ciceronischen Zeit</i> , I (Kroll).        |      |
| ANCIENT CHEMICAL WARFARE. D'A. W.                          |      | J. WIGHT DUFF .. .. .  | 191  |
| THOMPSON .. .. .   | 171  | <i>Ciceronis pro Caelio</i> (Austin); <i>pro Ligario</i>     |      |
| REVIEWS:   |      | (Giusti). L. H. G. GREENWOOD ..                              | 192  |
| <i>The Technique of Early Greek Sculpture</i>              |      | <i>Illustratieve Woordschikking bij Vergilius</i>            |      |
| (Casson). T. B. L. WEBSTER .. .. .                         | 172  | (Ramondt). R. S. CONWAY .. .. .                              | 194  |
| <i>Die Einschaltung des Schiffkatalogs</i> (Jacoby).       |      | <i>The Acts of the Apostles</i> (Clark). J. M.               |      |
| C. M. BOWRA .. .. .  | 174  | CREED .. .. .  | 194  |
| <i>Untersuchungen zur Geschichte der delisch-</i>          |      | <i>Rutilius Claudius Namatianus</i> (Helm). M.               |      |
| <i>attischen Symmachie</i> (Nesselhauf). N. G. L.          |      | PLATNAUER .. .. .  | 196  |
| HAMMOND .. .. .  | 175  | <i>Justinian</i> (Baker). N. H. BAYNES ..                    | 197  |
| <i>Athenian Financial Documents of the Fifth</i>           |      | <i>Byzantine Civilisation</i> (Runciman). G.                 |      |
| <i>Century</i> (Meritt). R. MEIGGS .. .. .                 | 176  | BUCKLER .. .. .  | 198  |
| <i>Sophokles</i> (Weinstock). J. T. SHEPPARD ..            | 177  | <i>Das Generationsproblem</i> . . . (Drerup). J. L.          |      |
| <i>Aristophanes: A Study</i> (Murray). A. W.               |      | MYRES .. .. .  | 199  |
| PICKARD-CAMBRIDGE .. .. .                                  | 178  | <i>A Comparative Study of the Beowulf and</i>                |      |
| <i>God in Greek Philosophy</i> . . . (Hack). R. B.         |      | <i>the Aeneid</i> (Haber). R. B. ONIANS ..                   | 200  |
| ONIANS .. .. .   | 180  | <i>The Master Craftsmen</i> (Gompertz). C. F. C.             |      |
| <i>What Plato Said</i> (Shorey). G. C. FIELD ..            | 181  | HAWKES .. .. .   | 201  |
| <i>Aristotelis qui fertur libellus De Mundo</i> (Lorimer). |      | SHORT REVIEWS .. .. .  | 202  |
| W. D. ROSS .. .. .   | 182  | SUMMARIES OF PERIODICALS .. .. .                             | 206  |
| <i>Greece and the Aegean</i> (Gardner). A. M.              |      | BOOKS RECEIVED .. .. .                                       | 208  |
| WOODWARD .. .. .   | 183  |  |      |

LONDON: JOHN MURRAY, ALBEMARLE STREET, W.

NEW YORK: G. E. STECHERT & CO., 31-33, EAST 10TH STREET.

Price of the present number, 2s. net. Yearly subscription, 12s. net, post free; U.S.A. \$3. Combined yearly subscription for the CLASSICAL QUARTERLY and the CLASSICAL REVIEW, \$5. <https://doi.org/10.1017/S0009840X0006251X> Published online by Cambridge University Press

THE  
CLASSICAL  
REVIEW

EDITED BY  
E. HARRISON AND W. M. CALDER

BOARD OF MANAGEMENT :

PROF. D. S. ROBERTSON, M.A. (*Chairman*)  
PROF. H. WILLIAMSON, M.A. (*Hon. Treasurer*).      E. A. BARBER, M.A. (*Hon. Secretary*).  
PROF. A. C. CLARK, Litt.D., F.B.A. ; PROF. J. F. DOBSON, M.A. ;  
PROF. H. A. ORMEROD, M.A., F.S.A.

With the co-operation of PROF. E. K. RAND, Harvard University,  
and PROF. W. J. WOODHOUSE, University of Sydney.

---

VOLUME XLVII.

---

PUBLISHED FOR THE CLASSICAL ASSOCIATION  
LONDON  
JOHN MURRAY, ALBEMARLE STREET, W.  
NEW YORK  
G. E. STECHERT & CO., 31-33, EAST 10TH STREET  
1933

PRINTED IN GREAT BRITAIN BY BILLING AND SONS LTD., GUILDFORD AND ESHER

# TABLE OF CONTENTS

## No. 1.

|  | PAGE |   | PAGE |
|--|------|---|------|
| Notes and news . . . . .   | I    | <i>Terentianus</i> (Jenkins), J. D. CRAIG, 22; <i>Plautus and Terence</i> (Norwood), J. WIGHT DUFF, 23;   |      |
| Salm XC. EDWYN BEVAN . . . . .   | 2    | <i>Il Libro di Didone</i> (Buscaroli), D. W. LUCAS, 24; <i>L'Ode d'Archita</i> (Martinelli), D. L. DREW, 25; <i>M. Manilii Astronomica</i> (Housman), H. W. GARROD, 26; <i>Geld und Wirtschaft im römischen Reich</i> (Mickwitz), H. MATTINGLY, 27; <i>Suidae Lexicon</i> , II, (Adler), H. STUART JONES, 28; Some class-books, H. LISTER, 28; Medieval and modern Latin, S. GASELEE, 30; <i>Die Schulaussprache des Griechischen</i> ; <i>Perioden der klassische Philologie</i> (Drerup), E. HARRISON, 32; <i>Classical Mythology and Arthurian Romance</i> (Lewis), H. J. ROSE . . . . . | 34   |
| Horace, <i>Epode</i> IX. L. P. WILKINSON . . . . .   | 2    | Short reviews . . . . .   | 35   |
| Virgil, <i>Aeneid</i> XI, 154-7. L. J. D. RICHARDSON . . . . .   | 6    | Correspondence . . . . .  | 44   |
| Pagan recantation. W. H. BUCKLER . . . . .   | 7    | Summaries of periodicals . . . . .  | 45   |
| Note on Julius Africanus. R. MCKENZIE . . . . .  | 9    | Books received . . . . .  | 47   |
| Indar: a reply. L. R. FARNELL . . . . .  | 9    |   |      |
| The Oxford text of Demosthenes: a reply. W. RENNIE . . . . .   | II   |   |      |
| On Valerius Flaccus. G. B. A. FLETCHER . . . . .   | 14   |   |      |
| Reviews:   |      |   |      |
| <i>Hesiod's Works and Days</i> (Sinclair), H. L. LORIMER, 15; <i>Das antike Syrakus</i> (Fabricius), I. A. RICHMOND, 16; <i>Münzkunde</i> (Regling), W. L. CUTTLE, 18; <i>Studien zur griechischen Wortstellung</i> (Frisk), J. D. DENNISTON, 18; <i>Sidelights on Greek History</i> (Tod), H. LISTER, 20; <i>Phases in the Religion of Ancient Rome</i> (Bailey), H. J. ROSE, 21; <i>Index Verborum</i> |      |   |      |

## No. 2.

|  |    |   |    |
|--|----|---|----|
| Notes and news . . . . .   | 49 | berger), D. TARRANT, 70; <i>Porphyrus Kommentar zur Harmonielehre des Ptolemaios</i> (Düring), J. F. MOUNTFORD, 70; <i>Books and Readers in Ancient Greece and Rome</i> (Kenyon); <i>Ancient Writing and its Influence</i> (Ullman), F. W. HALL, 71; <i>The Eclogues of Virgil</i> (Way); <i>The Bucolics and Georgics of Vergil rendered in English Hexameters</i> (Murison), J. W. MACKKAIL, 73; <i>Vergil's Troy</i> (Knight), F. H. SANDBACH, 74; <i>External Stimuli to Literary Production in Rome</i> (Schullian), J. WIGHT DUFF, 75; <i>Aus Roms Zeitwende</i> , M. P. CHARLESWORTH, 76; <i>Seneca's Letters to Lucilius</i> (Barker); <i>Notes and Emendations to Seneca</i> (Alexander), W. C. SUMMERS, 77; <i>Quaestiones Verrianae</i> (Strzelecki), W. M. LINDSAY, 78; Some school-books, D. H. GRAY | 79 |
| The prologue to the <i>Casina</i> of Plautus. H. MATTINGLY and E. S. G. ROBINSON . . . . .   | 52 | Short reviews . . . . .   | 81 |
| Horace's villa at Tivoli. R. L. DUNBABIN . . . . .   | 55 | Summaries of periodicals . . . . .  | 90 |
| Indar: a rejoinder. D. S. ROBERTSON . . . . .  | 61 | Books received . . . . .  | 94 |
| How Bacchylides? H. J. M. MILNE . . . . .  | 62 |   |    |
| The transference of the Treasury in 454 B.C. R. H. DUNDAS . . . . .  | 62 |   |    |
| ΘΑΛΠΡΑΦΙΑΙ. F. S. SALISBURY . . . . .  | 62 |   |    |
| Reviews:   |    |   |    |
| <i>Greek Cities</i> (Hutton), A. M. WOODWARD, 63; <i>Aeschylus: The Prometheus Bound</i> (Thomson), A. S. OWEN, 64; <i>Eine Rede des Thukydides</i> (Landmann), E. C. MARCHANT, 65; <i>Before and after Socrates</i> (Cornford); <i>Socrates</i> (Taylor), G. C. FIELD, 66; <i>Aristote, Poétique</i> (Hardy), C. G. HARDIE, 68; <i>Vox Graeca</i> , I (Hertzog etc.), E. C. MARCHANT, 69; <i>Die Phronesis in der Philosophie Platons vor dem Staate</i> (Hirsch- |    |   |    |

## No. 3.

|  |    |  |     |
|--|----|--|-----|
| The rôle of Apollo in the <i>Orresteia</i> . R. P. WINNINGTON-INGRAM . . . . . | 97 | Greek pioneers in philology and grammar. P. B. R. FORBES . . . . . | 105 |
|--|----|--|-----|

## No. 4.

|   | PAGE |
|---|------|
| Elegiac verses. J. A. FORT . . . . .                                    | 113  |
| Sophon and Theocritus. A. S. F. GOW . . . . .                           | 113  |
| Tribrachs in Greek dramatic verse. H. D. BROADHEAD . . . . .            | 115  |
| Preparation and motivation in Greek tragedy. T. B. L. WEBSTER . . . . . | 117  |
| ΚΟΠΗΤΙΑΣ and ΒΟΥΚΕΦΑΛΟΣ. J. L. MYRES . . . . .                          | 124  |
| Bede and Vegetius. G. MACDONALD . . . . .                               | 124  |

## Reviews:

|  |
|--|
| <i>Nuova Antologia dei Frammenti della Lirica greca</i> (Lavagnini), C. M. BOWRA, 125; <i>The Odes of Pindar rendered in English Verse</i> (Murison), E. S. FORSTER, 125; <i>New Chapters in the History of Greek Literature: Third Series</i> (Powell), D. S. ROBERTSON, 126; <i>L'Amé hellénique d'après les Vases grecs</i> (Méautis), T. B. L. WEBSTER, 127; <i>Untersuchungen zur altorientalischen und althellenischen Gesetzgebung</i> (Mühl), W. W. TARN, 128; <i>Caravan Cities and Out of the Past of Greece and Rome</i> (Rostovtzeff), W. W. TARN, 129; <i>The Discovery of the Ancient World</i> (Burton), E. H. WARMINGTON, 130; <i>Saggio sulla</i> |
|--|

|  | PAGE |
|--|------|
| <i>Storiografia</i> (Lavagnini); <i>History as a Science</i> (Taylor), A. W. GOMME, 131; <i>A Selection of Greek Historical Inscriptions</i> (Tod), A. W. GOMME, 132; <i>Hérodote</i> (Legrand), G. C. WHIT-TICK, 134; <i>Ἱστοριογραφικὴ Ἐλευσίς</i> (Mylonas), A. J. B. WACE, 135; <i>Greek Coins</i> (Seltman), H. MATTINGLY, 136; <i>Isocrate: Il Panegirico</i> (Trevés), M. L. W. LAISTNER, 137; <i>Agapé and Eros</i> (Nygren), A. L. PECK, 137; <i>Aristotle: The Politics</i> (Rackham), W. D. ROSS, 139; <i>Plautin-isches und Attisches</i> (Jachmann), etc., W. BEARE, 140; <i>Sallustio</i> (Cesareo), H. LAST, 141; <i>Vir-gilio Minore</i> (Rostagni), D. L. DREW, 142; <i>Doppelprinzipat und Reichsteilung</i> (Kornemann), M. P. CHARLESWORTH, 143; <i>The Theory of Speech and Language</i> (Gardiner), P. S. NOBLE, 146; <i>Mythology . . . in English Poetry</i> (Bush); <i>Classical Mythology in Spenser</i> (Lotspeich), H. J. ROSE . . . . . | 147  |
| Short reviews . . . . .  | 148  |
| Correspondence . . . . .   | 153  |
| Summaries of periodicals . . . . .   | 153  |
| Books received . . . . .   | 157  |

## No. 5.

|  |     |
|--|-----|
| Notes and news . . . . .                                     | 161 |
| Robert Seymour Conway . . . . .                              | 162 |
| Varia. I. J. D. DENNISTON . . . . .                          | 163 |
| Simonides and Glaukos. H. J. ROSE . . . . .                  | 165 |
| Pindar, O. 8, 53-64. P. B. R. FORBES . . . . .               | 167 |
| Sophon and Theocritus: Addendum. A. S. F. GOW . . . . .      | 168 |
| 'Animamque superbam' and Octavian. W. F. J. KNIGHT . . . . . | 169 |
| Ancient Chemical Warfare. D'A. W. THOMPSON . . . . .         | 171 |

## Reviews:

|  |
|--|
| <i>The Technique of Early Greek Sculpture</i> (Casson), T. B. L. WEBSTER, 172; <i>Die Einschaltung des Schiffkatalogs</i> (Jacoby), C. M. BOWRA, 174; <i>Untersuchungen zur Geschichte der delisch-attischen Symmachie</i> (Nesselhauf), N. G. L. HAMMOND, 175; <i>Athenian Financial Documents of the Fifth Century</i> (Meritt), R. MEIGGS, 176; <i>Sophokles</i> (Weinstock), J. T. SHEPPARD, 177; <i>Aristo-phanes: A Study</i> (Murray), A. W. PICKARD-CAMBRIDGE, 178; <i>God in Greek Philosophy . . .</i> (Hack), R. B. ONIANS, 180; <i>What Plato Said</i> (Shorey), G. C. FIELD, 181; <i>Aristotelis qui fertur</i> |
|--|

|   |     |
|---|-----|
| <i>libellus De Mundo</i> (Lorimer), W. D. ROSS, 182; <i>Greece and the Aegean</i> (Gardner), A. M. WOODWARD, 183; <i>Plauti Mercator</i> (Enk), W. BEARE, 184; <i>Lucilio e i suoi frammenti</i> , etc. (Bolisani), C. J. FORDYCE, 185; <i>C.I.L.</i> (parts); <i>Inscrip-tiones Italiae</i> (parts), H. LAST, 186; <i>The Cam-bridge Ancient History</i> , IX, W. E. HEITLAND, 188; <i>Die Kultur der ciceronischen Zeit</i> , I (Kroll), J. WIGHT DUFF, 191; <i>Ciceronis pro Caelio</i> (Austin); <i>pro Ligario</i> (Giusti), L. H. G. GREENWOOD, 192; <i>Illustratieve Woordschikking bij Ver-gilius</i> (Ramondt), R. S. CONWAY, 194; <i>The Acts of the Apostles</i> (Clark), J. M. CREED, 194; <i>Rutilius Claudius Namatianus</i> (Helm), M. PLAT-NAUER, 196; <i>Justinian</i> (Baker), N. H. BAYNES, 197; <i>Byzantine Civilization</i> (Runciman), G. BUCKLER, 198; <i>Das Generationsproblem . . .</i> (Drerup), J. L. MYRES, 199; <i>A Comparative Study of the Beowulf and the Aeneid</i> (Haber), R. B. ONIANS, 200; <i>The Master Craftsmen</i> (Gompertz), C. F. C. HAWKES . . . . . | 201 |
| Short reviews . . . . .   | 202 |
| Summaries of periodicals . . . . .  | 206 |
| Books received . . . . .  | 208 |

## No. 6.

|  |     |
|--|-----|
| Notes and news . . . . .                                       | 209 |
| The Sophoclean Orestes. S. M. ADAMS . . . . .                  | 209 |
| ΕΚΙΛΑΕΘΡΟΣ and ΕΚΙΛΑΕΘΡΙΖΕΙΝ. J. U. POWELL . . . . .           | 210 |
| ΤΕΤΡΑΔΕΡΜΑ. T. C. SKEAT . . . . .                              | 211 |
| Varia. II. J. D. DENNISTON . . . . .                           | 213 |
| 'Victum frustra contendere Thyrsim.' F. H. SANDBACH . . . . .  | 216 |
| Two notes on the Panegyrici Latini. W. S. MAGUINNESS . . . . . | 219 |
| Catullus 53. 5. L. A. MACKAY . . . . .                         | 220 |
| Horace Odes, III. 12. 4-7. W. F. GOSLING . . . . .             | 220 |
| Ox or owner? W. M. CALDER . . . . .                            | 220 |

## Reviews:

|  |
|--|
| <i>Homer and Mycenae</i> (Nilsson), J. L. MYRES, 221; <i>Indo-European Folk-Tales and Greek Legend</i> (Halliday), H. J. ROSE, 222; <i>The Jealousy of the Gods and Criminal Law at Athens</i> (Ranulf), A. W. GOMME, 223; <i>The Population of Athens in the Fifth and Fourth Centuries B.C.</i> (Gomme), |
|--|

|   |     |
|---|-----|
| (M. CARY), 224; <i>Il Ciclope di Euripide</i> (della Valle), G. MURRAY, 225; <i>Greek Mercenary Soldiers</i> (Parke), W. W. TARN, 226; <i>Epidaurische Hymnen</i> (Maas), J. U. POWELL, 226; <i>In the Mountains of Greece</i> (Kitto), A. M. WOODWARD, 228; <i>Römische Geschichte</i> (Vogt-Kornemann), H. MATTINGLY, 229; <i>Cicero: De Natura Deorum, Academica</i> (Rackham), L. H. G. GREENWOOD, 230; <i>Optische u. akustische Sinnesdaten in Vergil u. Horaz</i> (Gauger), M. PLAT-NAUER, 231; <i>Apulei Opera quae supersunt, I</i> (Helm), D. S. ROBERTSON, 232; <i>The Correspondence of Cicero</i> , VI (Tyrrell and Purser); <i>M. Tulli Ciceronis ad Atticum Epistularum libri IX.-XII.</i> (Sjögren), E. J. WOOD . . . . . | 234 |
| Short reviews . . . . .   | 238 |
| Corrigendum . . . . .   | 249 |
| Summaries of periodicals . . . . .  | 249 |
| Books received . . . . .  | 250 |
| Index . . . . .   | 251 |